

# Thorner Zeitung.

Erscheint wöchentlich sechs Mal Abends mit Ausnahme des Sonntags.  
Als Beilage: „Illustrirtes Sonntagsblatt“.  
Vierteljährlich: Bei Abholung aus der Geschäftsstelle oder den  
Abholstellen 1,80 M.; bei Zustellung frei ins Haus in Thorn, den  
Vorständen, Wodgorz 2,25 M.; bei der Post 2 M., durch  
Briefträger ins Haus gebracht 2,42 M.

Begründet 1760.

Redaktion und Geschäftsstelle: Bäckerstraße 39.  
Fernsprech-Anschluß Nr. 75.

Anzeigen-Preis:  
Die 5-gespaltene Petit-Beile oder deren Raum für 10 Pf.,  
für Anstaltliche 15 Pf.  
Annahme in der Geschäftsstelle bis 2 Uhr Mittags; ferner bei  
Walter Lambeck, Buchhandl., Breitenstr. 6, bis 1 Uhr Mittags  
Auswärts bei allen Anzeigen-Vermittelungs-Geschäften.

Nr. 70.

Sonnabend, den 23. März

1901.

## Mit dem 1. April

tritt die „Thorner Zeitung“ in das 2. Viertel-  
jahr 1901 ein. Wir bitten unsere Leser, die  
Bestellung rechtzeitig erneuern zu wollen, damit  
in der Zustellung der Zeitung keine Unterbrechung  
eintritt; auch Neubestellungen bitten wir thunlichst  
bald aufgeben zu wollen.

Die „Thorner Zeitung“ bringt täglich eine  
Fülle neuer Nachrichten aus Stadt und Land,  
ferner reichhaltigen und vielseitigen Stoff zur  
Unterhaltung und Belehrung: fesselnde Romane,  
Novellen, Humoresken, flott geschriebene Aufsätze  
aus allen Gebieten des Lebens, zu Gedanktagen,  
Tagesfragen etc. etc.

Ferner wird der „Thorner Zeitung“ jede  
Woche das „Illustrirte Sonntagsblatt“ unentgeltlich  
beigelegt.

Der bis zum 1. April erscheinende Theil  
des höchst spannend geschriebenen Romans

## „Zu spät!“

von W. Söffe wird den neu hinzutretenden  
Abonnenten unentgeltlich nachgeliefert.

Die „Thorner Zeitung“ kostet vierteljährlich:  
ins Haus gebracht 2,25 M., bei der Post 2  
M. (ohne Abtrag), bei Abholung aus unserer  
Geschäftsstelle oder unseren zahlreichen Abhol-  
stellen in der Stadt, den Vorständen, Wodgorz  
und Podgorz

nur 1,80 M.

## Deutsches Reich.

Berlin, 22. März 1901.

Der Kaiser empfing heute Nachmittag  
um 1 Uhr die Präsidenten des Abgeordneten-  
hauses.

Die Königin von England ist  
zum Besuche ihres Vaters, des Königs von Däne-  
mark, in Kopenhagen eingetroffen. Der Aufent-  
halt derselben ist auf zehn Tage berechnet, dann  
reist die Königin nach Deutschland. Unterwegs  
trifft sie mit ihrem Gemahl, dem König Eduard,  
zusammen, um gemeinsam die Kaiserin  
Friedrich zu besuchen.

Der Reichstag hat auch gestern, am  
Tage der dreißigsten Wiederkehr seines ersten Zu-

## Zu spät!

Roman von W. Söffe.

(Nachdruck verboten.)

10. Fortsetzung.

In der Bergstraße, wo sie eine Beforgung aus-  
zurichten gehabt, begegnete ihm Eva. Sie ging  
so schnellen Schrittes, daß er kaum Zeit genug  
fand, quer über den Fahrweg ihr entgegenzutreten.  
„Nun,“ sagte er freundlich, „wohin so eilig  
mit dem großen Koffer? Den hätte ich so gut  
Johannes für Dich tragen können, Evchen.“  
Sie blieb stehen, und plötzliche Röthe über-  
hauchte das vorhin ganz blaße Gesicht.

„O Ernst — Du bist es! — Das ist gut.  
Sieh doch den großen schlanken Herrn mit dem  
braunen Haar und dem Vorneamen — da rechts  
vor'm Ladenfenster! — Kennst Du ihn?“

Der Buchhalter musterte prüfenden Blickes  
den Begegneten.

„Ich kenne ihn nicht, Eva, und aufrichtig ge-  
standen ich wünsche auch nicht, daß Du ihn kennen  
mögest. Ein Offizier in Civil, wie es scheint,  
aber ein aristokratischer Flaneur. Und nun beichte,  
was weißt Du von ihm?“

Eva lachte.

„Nicht mehr, als daß er vor der Thür des  
Geschäftslokales stehen bleibt, bis ich wieder auf  
die Straße herauskomme, um dann, neben mir  
gehend, mich zu begleiten.“

„Redet er Dich an, Eva?“

„Ne. Er scheint überhaupt ein sehr gebildeter  
Mann. Aber diese ganze Huldigung ist mir  
lästig. Du könntest wohl bis zum neuen Wall  
mitgehen, Ernst.“

sammentritts, wieder eine ungewöhnlich lange und  
mehr als achtsündige Sitzung abgehalten, die  
dritte Sitzungsperiode beendet und die wohl verdienten  
Osterferien angetreten. Außer dem Etat ist  
in dem bisherigen Verlauf der Tagung noch die  
erste und zweite Chinavorlage verabschiedet worden,  
außerdem sind kleinere Vorlagen, so z. B. die  
Abänderung des Posttaggesetzes endgültig erledigt  
worden. Auch hat es in den 73 Sitzungen, die  
der Reichstag seit dem 14. November vorigen  
Jahres abgehalten hat, nicht an Debatten über  
Initiativanträge gemangelt, wir erwähnen nur  
die Erörterungen über die Abschaffung der The-  
aterzensur. — Die Reichstagskommission über den  
Antrag auf Gewährung von Tagegeldern an die  
Reichstagsabgeordneten ist in ihrer gestrigen  
Sitzung noch zu keinem Resultat gekommen, sondern  
wird die Entscheidung erst nach den Osterferien  
fällen. Die Budgetkommission ist zum 17. April  
wieder einberufen worden. Der Reichstag wird  
seine Sitzungen am 16. April wieder aufnehmen.  
— Der „Staatsanzeiger“ veröffentlicht eine  
Verordnung, nach welcher das Gesetz vom 16.  
September 1899, betreffend die Dienststellung des  
Kreisarztes und die Bildung von Gesund-  
heitskommissionen am 1. April in Kraft tritt.

## Deutscher Reichstag.

70. Sitzung, Donnerstag, 21. März 1901.

Am Tisch des Bundesrats: Staatssekretär  
Dr. Nieberding, Freiherr v. Thielmann, Reichs-  
bankpräsident Koch, preussischer Unterstaatssekretär  
Behmert und Kommissare.

Präsident Graf Ballestrem eröffnet die Sitzung  
um 11 Uhr 20 Minuten.  
Fortsetzung der dritten Sitzungsperiode. Etat  
der Reichsjustizverwaltung.

Auf eine Anfrage des Abg. Spahn (Str.) er-  
widert Staatssekretär Dr. Nieberding: Ich  
will zugeben, daß der Zeitpunkt bald kommen  
wird, wo wir die Verordnung von 1879 einer  
Aenderung unterziehen müssen der neuen Rechts-  
entwicklung entsprechend. Im Prinzip besteht  
zwischen dem Abg. Spahn und der Justizverwal-  
tung kein Unterschied. An die vom Reichstage  
verlangte Uebersicht, inwieweit in einzelnen Staaten  
nicht der ordentliche Rechtsweg geöffnet ist, sondern  
die Verwaltungsgerichte über Rechtsfragen zuständig  
sind, sind wir alsbald nach dem Zustandekommen  
des Bürgerlichen Gesetzbuches herangetreten. So-  
bald die Zusammenstellung fertig ist, wird sie dem  
Reichstage vorgelegt werden.

Abg. Gröber (Str.) befürwortet eine mög-  
lichst baldige Revision des Strafgesetzbuches und

Der Buchhalter sah nach seiner Uhr.

„Gut, Eva, das kann ich thun. Da wir ein-  
ander nicht ähnlich sehen, so hält uns der gute  
Mann vielleicht weniger für Geschwister, als für  
ein zärtliches Pärchen, und die Eifersucht jähret  
ihn von weiterer Bewerbung zurück. Bleib her  
den Cartons.“

In Eva's Gesicht hatte die Farbe schon wieder  
gewechselt. Sie war bei Ernst's letzten Worten  
auffallend blaß geworden.

„Den Carton trage ich selbst, Ernst. Ein  
Herr mit einem Paket — das liebe ich nicht.“

„Ach,“ seufzte er, „ein Herr! — Wer es  
wäre, Eva!“

Sie erschrak heimlich. Ihr fiel wieder das  
Insider ein, und wie viel glücklicher alle ihre  
Lieben vielleicht werden konnten, wenn sie sich den  
unbekannten Einsendern melden würde. Arme  
Leute waren es nicht — diese hätten weilsich  
geschwiegen, anstatt sich Pflichten aufzuerlegen.

„Wer so zwanzig bis dreißig Tausend Mark  
befähigt!“ fuhr Ernst fort. „Man kann sich kaum  
ganz hineinversetzen in ein so grenzenloses Glück.“  
Eva sah ihn forschend an.

„Wie kommst Du darauf gerade heute, Ernst?  
Sonst warst Du immer der, welcher uns  
Anderen Gebuld predigte.“

Er erröthete unwillkürlich.

„Ich bin auch noch jetzt nicht etwa ungeduldig!“  
versetzte er rasch. „Aber zuweilen überfallen den  
Menschen so jählings die Gedanken an Zukunft  
und Zukunftsfragen. Sein Begehren ein Commis  
zu bleiben und anderer Leute Launen zu gehorchen  
— das schmeckt bitter. Namentlich meine lebens-  
würdigen Prinzipalinnen lehren mich die Ab-  
hängigkeit von der schlimmsten Seite kennen.“

zur Klärung einzelner Fragen eine Resolution, den  
Reichsanwalt zu ersuchen, daß die veröffentlichten  
Mittheilungen über die Fälle der bedingten Be-  
gnadigungen durch Veröffentlichung einer Statistik  
über die Fälle der bedingten Begnadigungen er-  
gänzt werden.

Staatssekretär Dr. Nieberding: Ich  
habe bereits früher erklärt, daß nach Erledigung  
der Reform des bürgerlichen Rechts die Revision  
des Strafgesetzbuchs unsere Hauptaufgabe sein  
wird. Einleitende Schritte sind bereits geschehen,  
aber bevor der Reichstag in der Lage sein wird,  
sich mit einer Revisionsvorlage zu befassen, wird  
noch lange Zeit hingehen. Ich glaube aber nicht,  
daß es möglich sein würde, die einzelnen Staaten  
zu veranlassen, in ihren Landtagen eine Zu-  
sammenstellung, wie sie der Abg. Gröber wünscht,  
vorzulegen und kann nur bitten, die Resolution  
abzulehnen.

Abg. Dr. Spahn (Str.) und Basser-  
mann (natl.) befürworten den Antrag Gröber.

Abg. Heine (Soz.): Herr Dr. Schönstedt  
hat im Abgeordnetenhaus gesagt, er halte es nicht  
für seine Pflicht, sich als Augensang für etwaige  
Angriffe auf die preussische Verwaltung im Reichs-  
tage hinzustellen. Die Minister eines Bundes-  
staates sind aber im besten Falle Hilfskräfte,  
brauchbare und dankenswerthe Hilfskräfte, und  
als solche Hilfskräfte haben sie hier zu erscheinen.  
(Gelächter rechts. Beifall links.) Denn wie kann  
ein gedeihliches Zusammenwirken zwischen Reichs-  
tag und Regierung stattfinden, wenn ein Mi-  
nister des Bundesstaates sich da drüben in einen  
Schmollwinkel setzt und aus gesicherter Stellung  
Kraftworte schleudert. (Zwischenrufe rechts.) Was  
die Behandlung jüdischer Angelegenheiten angeht, so  
hat Herr Schönstedt aus der Schule geplaudert. Herr  
Dr. Schönstedt hat mir gegenüber die Praxis be-  
folgt, daß er auf Angriffe geantwortet hat, die  
kein Mensch erhoben hat. Zu dem Falle des  
Landgerichtsdirektors Schmidt sagte Herr Schön-  
stedt, wenn ich ihn der Parteilichkeit geziehen  
hätte, so wäre das eine grobe Unwahrheit und  
wenn ich eine solche Behauptung wiederhole, so  
wäre ich ein frecher Lügner. Das kommt mir  
vor, als wenn jemand einem Mädchen die  
Ehre nimmt, und dann sagt: Psst! die Dirne!  
(Große Unruhe.) Das ist so die richtige Juristen-  
art. (Große Heiterkeit.) Wenn er gesagt hätte,  
ich mißbillige, was dort geschehen ist und es soll  
nie wieder ein Richter weggeschafft werden wegen  
eines politischen Prozeßes, selbst wenn Se. Ma-  
jestät dies wünschen sollte. . . .

Präsident Graf Ballestrem: Sie dürfen  
nicht behaupten, daß Seine Majestät auf die

Richter einen Einfluß ausübt. Ich rufe Sie zur  
Ordnung.

Abg. Heine fortsetzend: Der Herr Prä-  
sident hat mich vollständig mißverstanden. Ich er-  
warte, daß der Präsident sich aus dem stenogra-  
phischen Bericht belehren läßt. Der Justizminister  
ist ja allerdings mit Recht dagegen eingeschritten,  
daß Personen, die beleidigende Äußerungen gegen  
den Monarchen gethan haben, ohne die Tragweite  
dieser Äußerungen zu kennen, noch weiter unter  
Anklage gestellt werden. Der Minister hätte sich  
ein großes Verdienst erworben, wenn er auch die  
großen Anklagen verhindert hätte, die immer mehr  
zunehmen, die Anklagen gegen solche Personen,  
welche die Politik des Kaisers oder auch nur die  
Politik der Regierung, ohne den Namen des Mo-  
narchen zu nennen, kritisieren. Wir sind ange-  
langt bei den Zeiten des Tiberius und des Ca-  
ligula. Die Ehre und sittliche Kraft der Nation  
wird rettungslos untergraben und zerstört. (Leb-  
hafter Beifall bei den Sozialdemokraten.)

Präsident Graf Ballestrem verliest aus  
dem officiellen Stenogramm die entsprechende  
Stelle der Rede des Abg. Heine und hält danach  
seinen Ordnungsruf aufrecht, indem er hinzusetzt,  
ich stelle es Jedem anheim zu beurtheilen, ob mein  
Ordnungsruf recht war oder nicht.

Staatssekretär Dr. Nieberding: Der  
Borredner hat sich über den Ton der preussischen  
Minister beschwert. Die persönlichen Angriffe  
gegen den Minister Schönstedt kann ich als ein  
Meisterstück dessen bezeichnen, wie man einen Ab-  
wehrenden angreifen kann. (Laute Zurufe bei den  
Sozialdemokraten: Er kann ja hier sein.) Der  
Justizminister hat gesagt: Ich will dem Abge-  
ordneten die Erklärung dahin geben, daß, wenn  
er die Behauptung aufgestellt hat, daß von mir  
jemals der Versuch gemacht worden sei, irgend  
einen Richter in Preußen zu beeinflussen, das eine  
Unwahrheit ist. Der Herr Abg. Heine hat mich  
persönlich angegriffen und hat mir vorgeworfen,  
ich hätte ihm Unterstellungen gemacht und darauf-  
hin ihn angegriffen, das ist nicht wahr. Der  
Abg. Heine baute sich eine goldene Brücke, um  
die Ehre der preussischen Richter, die er angegriffen  
hatte, einigermaßen herabzustellen. Herr Heine hat  
erklärt, schlimmer als die einzelnen Urtheile ist die  
allgemeine Willensschwäche, durch die derartige Ur-  
theile zu erklären sind. Den Richtern wird es  
peinlich gewesen sein, so zu urtheilen, wie sie es  
gethan haben. Die einzelnen Minister sind nicht  
verpflichtet hier zu erscheinen und Rechenschaft zu  
geben, sie sind nicht einmal berechtigt (Hört! Hört!  
rechts), denn sie sind oft nicht stimmberechtigte  
Vertreter der Einzelstaaten im Bundesrat. Würde

abgelassenen Rouleaux und ihrer Erstickungsatmo-  
sphäre!“

„Adieu! Adieu! Ich habe Gile.“

Die schlanke Gestalt verschwand im halb-  
dunklen Eingang, und Ernst wanderte fort zur  
Börse. Beide jungen Leute hatten es über-  
sehen, daß der elegante Herr im hochgrauen  
Ueberzieher während des ganzen Weges immer  
nahe an ihrer Seite geblieben war, und daß er  
jetzt wieder in ein Ladenfenster hineinblickte —  
hart neben der Thür jener Blumenfabrik.

Als späterhin das junge Mädchen die Straße  
betrat, ging eine andere Arbeiterin mit ihr des  
Weges, und abermals fand sich für den Flaneur  
keine Gelegenheit zu einer Annäherung. Er  
schlenderte weiter bis zum Hotel und fragte  
hier, ob Frau Bekner zu Hause sei.

„Nummer 14, gnädiger Herr. Darf ich die  
Ehre haben, Sie zu melden?“

„Nicht nöthig.“

Und mit dem gleichen langsamen Schritt ging  
der Elegant die Treppe hinauf, um dort an die  
bezeichnete Thüre zu klopfen.

Eine fette Stimme rief:

„Derein!“

Im Zimmer saß auf dem Sopha eine Dame  
von etwa vierundvierzig bis fünfzig Jahren. Sehr  
klein von Gestalt, äppig bis zum Schrankenlosen  
und in jeder Weise mit Schmutz überladen, war  
Frau Bekner eine jener Erscheinungen, die dem  
feinsinnlichen Menschen von vornherein anti-  
pathisch sind.

Frau Bekner hielt in der Rechten in Billet,  
das sie triumphirend schwang.

(Fortsetzung folgt.)



man den Grundfatz anerkennen, so würde damit eine Centralisation der Verwaltung erfolgen, die wir nicht wünschen. Verpflichtet im Reichstag zu erscheinen ist nur der Reichskanzler und seine Vertreter, und wir werden immer Rechenschaft ablegen, sobald wir uns über die vorgetragenen Sachen informiert haben, doch dazu ist es nöthig, daß man uns informiert.

Abg. G a a s e - Königsberg führt einen Fall an, in dem der Justizminister direkt eine Einwirkung auf die Richter nach seiner Meinung ausübt, und der sich während der Amtszeit des Herrn Schönstedt ereignet hat.

Staatssekretär R i e b e r d i n g: In der Rede des Herrn Vorredners war nichts enthalten, was auf eine Verletzung des Reichsrechts schließen ließe und damit eine Verantwortung des Reichskanzlers begründet. Die angeführten Thatfachen sind uns nicht bekannt. Ich bin daher außer Stande, mich darüber zu äußern.

Abg. B e c k h - Coburg (fr. Vp.) begründet eine Resolution, an die verbündeten Regierungen wiederholt das bringende Ersuchen zu richten, dem Reichstag sofort bei Beginn der neuen Session einen Gesetzentwurf betreffend die Entschädigung von solchen Personen, welche mit Unrecht Untersuchungshaft zu leiden hatten, vorzulegen.

Staatssekretär Dr. R i e b e r d i n g: Ich möchte die verbündeten Regierungen vor dem Vorwurf schützen, ungerechtfertigte Verzögerungen in dieser Angelegenheit haben eintreten zu lassen. Das Verlangen, einen solchen Gesetzentwurf bis zum Beginn der nächsten Session fertig zu stellen, ist für uns unlösbar.

Abg. H e i n e (Soz.): Eine Verpflichtung hier zu erscheinen, habe Minister Schönstedt nicht, aber das ist eben das Charakteristische, daß er auf seinem Schein bestehe. Die Sozialdemokraten könnten sich doch nicht mundtot machen lassen, weil die Herren, über die sie etwas zu sagen haben, einfach wegbleiben. Da der Redner nicht in den Verdacht kommen wollte, etwas Falsches haben sagen zu wollen, so wollte er erklären, daß es nicht seine Absicht gewesen sei, mit den vom Präsidenten gerügten Worten zu behaupten, der Kaiser habe durch die Justiz einen Druck auf die Beamten ausüben wollen.

Es folgen weitere Ausführungen des Abg. S t a d t h a g e n (Soz.) und des Abg. B e c k h - Coburg (fr. Vp.).

Abg. Dr. S p a h n (Str.) beantragt ein Amendement zur Resolution Beckh.

Diese wird mit dem Antrage Spahn einstimmig angenommen, ebenso die Resolution Gröber.

Der Justizetat wird ohne weitere Debatte erledigt.

Bei dem Etat des Reichsschatzamts erklärte auf eine Anfrage des Abg. K a r d o r f f:

Staatssekretär v. T h i e l m a n n: Der Zolltarif ist im Reichsschatzamt bereits abgeschlossen, er unterliegt gegenwärtig der gemeinsamen Beratung mit denjenigen anderer Ressorts des Reiches, welche wichtige Interessen, die im Zolltarif berührt werden, zu vertreten haben. Ich weiß nicht, ob noch im Laufe des April das Werk dem Bundesrath und den Verbündeten Regierungen wird vorgelegt werden können. Wie lange der Bundesrath darüber berathen wird, bin ich zunächst nicht in der Lage zu sagen.

Der Etat des Reichsschatzamts sowie der Etats-Ueberweisungen an die Bundesstaaten wird erledigt.

Beim Etat des Reichsamts beklagt sich Abg. S t o l l e (Soz.) über die zu lange Arbeitszeit und die schlechte Löhnung der in der Eisenbahnverwaltung beschäftigten Arbeiter.

Präsident S c h u l z: Das Reichs-Eisenbahnamt hat mit den Besoldungs- und Dienstverhältnissen der einzelnen Arbeiter nichts zu thun.

Abg. M ü l l e r - S a g a n (fr. Vp.) dankt, daß der Eisenbahntarif für Soldaten auf 0,01 herabgesetzt ist, und bebauert, daß die Soldaten nicht wenigstens einmal unentgeltlich eine Reise in ihre Heimath während ihrer Dienstzeit machen dürfen.

Der Etat des Reichsamts und der Reichsschuld wird darauf angenommen.

Die Etats des Rechnungshofes und des allgemeinen Pensionsfonds werden ohne Debatte erledigt.

Beim Etat der Reichspost- und Telegraphenverwaltung bringt Abg. v. G l e b o c k i (Pole) die Angelegenheit der polnischen Adressen zur Sprache. Adressen seien mehrfach zurückgewiesen worden, anstatt an die Uebersetzungsbureaus geschickt zu werden.

Staatssekretär v. P o d b i e l s k i: Die an den Postkassalern ausgelieferten Postkassen werden, wenn sie eine sichere Beförderung nicht versprechen, sogleich zurückgewiesen. Schwer erkennbare Sachen werden künftig als unbestellbar behandelt werden. Vielleicht wollen Sie dahin kommen, gut, Sie werden die Antwort von meiner Seite nicht zu vermissen haben. Sie erschweren den Postdienst durch Ihr Vorgehen und schädigen dadurch weitestens Kreise des deutschen Volkes. (Beifall.)

Abg. Dr. M ü l l e r - S a g a n (fr. Vp.): Ich möchte um Auskunft bitten, welche Stellung die verbündeten Regierungen zu der Resolution einnehmen, die eine andere Regelung der Gehälter der Postassistenten wünscht. Auch möchte ich wissen, wie es kommt, daß die amtlichen Postkassen und Vorkassassistenten-Bereine so außerordentlich hohe Verluste durch Coursrückgänge erlitten haben.

Staatssekretär v. P o d b i e l s k i: Die Resolution hat den Reichskanzler veranlaßt, erst für den nächstjährigen Etat die gewünschten Aufbesserungen der Gehälter der Assistentenklassen vorzunehmen. Große Coursverluste haben auch sehr viel andere Sparkassen erlitten und wir alle haben sie auch

wohl zu beklagen. (Große Heiterkeit.) Wir werden aber zusehen, daß kein Schaden den einzelnen Beamten erwächst.

Abg. W e r n e r (Nsp.) bittet um Auskunft, ob England im telegraphischen Verkehr mit Deutschland besser behandelt werde, als Deutschland selbst und bittet um Regelung des Urlaubs der Beamten und um Aufhebung der Rauchverfügung.

Staatssekretär v. P o d b i e l s k i: Es handelt sich beim Depeschen-Verkehr mit England um die Zeitungen, wo nun von der einen, nicht von der anderen Stelle thelegraphirt werden kann. Es stellt sich heraus, daß aus England mehr Depeschen nach Deutschland kamen als umgekehrt. Infolgedessen haben die Vertreter des Handelsstandes gebeten, den Versuch zu machen, den englischen Depeschen einen größeren Zeitraum zu gewähren. Was die Frage des Urlaubs angeht, so find wir nach Möglichkeit bestrebt, den Wünschen der Beamten nachzukommen. Das Rauchverbot kann nicht abgeändert werden.

Nach weiteren Bemerkungen der Abgg. v. G l e b o c k i und S z a r l i n s k i (Polen) wird der Etat erledigt, ebenso der Etat der Reichsbäckerei.

Beim Etat der Verwaltung der Eisenbahnen führt Abg. S c h l u m b e r g e r (Ntl.) aus, er müsse lebhaft dagegen protestieren, daß er sich als freiwilliger Regierungskommissar aufgespielt hätte.

Abg. S e g i z (Soz.) hält seinerseits seine Ausführungen bei der letzten Berathung des Etats aufrecht.

Nach einer kurzen Bemerkung des Abg. A u g s t (Vp.) wird der Etat der Reichseisenbahnen angenommen.

Beim Etat der Zölle und Verbrauchssteuern tritt Abg. G o r n - G o s l a r (Natl.) für Erhöhung des Papierzolls ein.

Abg. R i c h t e r (fr. Vp.): Die deutsche Papier-Industrie ist in allen Theilen konkurrenzfähig geworden und bedarf eines Schutzes in dieser Höhe nicht mehr. Das Wochenblatt der Herren Papier-Industriellen hat bestritten, daß die Erhöhung der Papierpreise so besonders groß war.

Abg. D a s b a c h (Str.) schließt sich dem Abg. Richter an. Das Papiermonopol habe unerhörte Gewaltmaßregeln ergriffen, um die Papierpreise in die Höhe zu treiben.

Der Etat wird erledigt, ebenso der Etat für die Reichsstempelabgaben.

Es folgt der Etat „Bankwesen“.

Abg. Dr. A r e n d t (Nsp.): Ich will bei der Geschäftslage des Hauses und bei dem Wunsche, die Etatsberathung noch heute zu Ende zu führen mich kurz fassen und alles Polemische vermeiden. Durch den neuen Vertrag mit der Reichsbank ist das Reich schlechter gestellt worden, als bisher. Sollte auch dann, wenn die Frage der Erneuerung des Vertrages mit der Reichsbank an uns herantritt, unser Antrag auf die völlige Staatsliquidation der Reichsbank wieder abgelehnt werden, so wollen wir wenigstens hoffen, daß dann die Bedingungen verbessert werden. Hoffentlich wird die weitere Erhöhung des Bankkapitals bald erfolgen.

Reichsbankpräsident Dr. R o c h (auf der Tribüne schwer verständlich, außerdem herrscht im Hause große Unruhe): Wenn der Vorredner meine, daß der neue Vertrag das Reich schlechter stelle, so müsse man doch bedenken, daß ein Reservefonds gebildet werden muß, und das Bankkapital auf 150 Millionen erhöht worden sei. Was die Veröffentlichung des Verwaltungsberichts angeht, so sei derselbe auch früher nicht zeitiger veröffentlicht worden, ohne daß sich jemand beschwert hätte. Er sei aber gern bereit, auf eine größere Beschleunigung der Veröffentlichung hinzuwirken.

Der Rest des Etats wird debattelos angenommen.

Es folgt die Berathung des Gesetzes über die Verwendung überschüssiger Reichseinnahmen und des Etatsgesetzes.

Die Abgg. M ü l l e r - J u l d a (Str.) und S t a u d y (Nsp.) beantragen im § 2 des Etatsgesetzes, der lautet: Der Reichskanzler wird ermächtigt, zur Bestreitung einmaliger außerordentlicher Ausgaben von 203 903 541 Mark im Wege des Kredits künftighin zu machen, soweit dieser Betrag nicht durch Ueberschüsse des Rechnungsjahres 1901 im eigenen Haushalt des Reiches bestritten werden kann, die Worte von: „soweit“ zu streichen.

Abg. M ü l l e r - J u l d a beantragt, dafür in § 1 des Gesetzes über die Verwendung überschüssiger Reichseinnahmen diesen Satz aufzunehmen.

Staatssekretär v. T h i e l m a n n ist mit dem Antrag Müller-Julda - Staudy einverstanden und bittet, den Antrag Müller-Julda abzulehnen.

Königlich bayerischer Staatsrath F e h r. von S t e n g e l bittet auch, den Antrag Müller-Julda abzulehnen. Die Tilgung der Reichsschulden sei ja unbedingt nothwendig. Die bayerische Regierung sei der Ansicht, wenn das Reich seine Schulden tilgen wolle, es in seiner eigenen Steuerkraft die Mittel hierzu hätte. Die Einzelstaaten hätten für sich selbst zu sorgen und hätten mit der Tilgung ihrer Landeschulden gerade genug zu thun. Deshalb müßte die Bestrebung, die Reichsschulden zu tilgen, halt machen vor den Grenzen, die die Reichsverfassung zieht und man dürste sich in dieser Frage nicht übereilen.

Abg. Dr. S a t t l e r (Natl.) weist den Vorwurf der Ueberreizung als nicht berechtigt zurück. Er werde für den Antrag Müller-Julda stimmen. Er freue sich, daß der Abg. M ü l l e r - J u l d a den richtigen Gedanken Richters für das Schulden-tilgungsgesetz wieder aufgenommen habe. In der bisherigen Praxis sei es lediglich die Rücksichtnahme auf die Finanzlage einzelner Staaten gewesen, wenn man so wenig eine Erhöhung der

Matrularbeiträge herangezogen, sondern lieber auf Anleihen zurückgegriffen habe.

Staatssekretär F e h r. v. T h i e l m a n n konstatirt, das zwischen seinen und den Ausführungen des Geheimraths F e h r. v. S t e n g e l kein Zwiespalt bestände und nimmt die Reichsschuldenverwaltung dagegen in Schutz, daß sie zu streng formalistisch verfare. Ein solches Verfahren sei bei der Wichtigkeit ihrer Aufgabe vollständig gerechtfertigt.

Abg. v. K a r d o r f f (Nsp.) spricht sich gegen den Antrag Müller-Julda aus.

Abg. R i c h t e r (fr. Vp.) möchte das Gesetz betr. die überschüssigen Reichseinnahmen verlegen. Es stände in keinem direkten Zusammenhange mit dem Etatsgesetz. Der Widerstand der Regierungen gegen den Antrag Müller-Julda scheine seinen Grund in Preußen zu haben, Herr v. Miquel sei wohl der schlimmste.

Staatssekretär Graf P o s a d o w s k y: Die Frage ist vom staatsrechtlichen Standpunkt von größter Wichtigkeit. Die Einzelstaaten hatten, als ich 1896 Schatzsekretär war, keine Ueberschüsse. Man hielt es für bedenklich, fortgesetzt neue Schulden einzugehen und den Einzelstaaten große Ueberschüsse zu zahlen. Infolgedessen wurde ein Theil der Ueberschüsse zu einer Abschreibung von den Schulden benützt. Die verbündeten Regierungen erklärten sich schließlich bereit, auf ihre Ueberschüsse zu verzichten, aber unter der Voraussetzung, daß die ihnen aufzuerlegenden Matrularbeiträge nicht höher sein sollten, als die ihnen zufließenden Ueberweisungen, da sie behaupteten, daß sonst eine geordnete Finanzgebarung in den Einzelstaaten nicht möglich sei. Der Antrag Müller-Julda will, daß, nachdem die verbündeten Regierungen ihrerseits auf einen Theil des großen Ueberschusses verzichtet haben zum Besten der Verminderung der Reichsschuld, man weiter aus dem eigenen Haushalt des Reiches Mittel zur Tilgung der Reichsschuld verwendet. Die Voraussetzung, unter der die verbündeten Regierungen dem Schulden-tilgungsgesetz ihre Zustimmung gegeben haben, wird hinfällig durch die Annahme des Antrages Müller-Julda. Die Konsequenz würde sein, daß wir dann überhaupt gar keine Schulden-tilgung mehr haben würden. Wenn wir heute vor einer Regelung der Finanzverhältnisse zwischen Reich und Einzelstaaten stünden, könnte ich den Ausführungen der Abgg. Richter und Sattler beistimmen. Die Einzelstaaten würden in die Gefahr kommen, höhere Beiträge zu zahlen, als Ueberweisungen an sie gezahlt werden und eine große Reihe von Staaten würde das kaum können.

Abg. v. L e w e z o w (Nsp.): Der Antrag Müller-Julda ist mir insofern sympathisch, als ich ein entschiedener Freund kräftiger Schulden-tilgung bin, aber meine politischen Freunde können heute nicht für den Antrag stimmen, einmal wegen der laut gewordenen verfassungsrechtlichen Bedenken, die doch erst in der Budgetkommission besprochen werden müßten, und dann, weil die Annahme des Antrags das Zustandekommen des Schulden-tilgungsgesetzes heute gefährden würde.

Nach einigen Bemerkungen des Abg. Dr. S a t t l e r (Natl.) wird der Antrag Staudy-Müller-Julda angenommen. Das Etatsgesetz wird erledigt und in der Gesamtstimmung gegen die Stimmen der Sozialdemokraten angenommen.

Präsident Graf B a l l e s t r e m schlägt eine Vertagung vor und beraumt die nächste Sitzung auf Dienstag, den 16. April, Nachmittags 2 Uhr an, mit der Tagesordnung: 1) Erste Berathung des Gesetzentwurfs betreffend Versorgung der Kriegsinvaliden. 2) Zweite Berathung des Gesetzentwurfs betreffend das Urheberrecht, und fährt fort:

Es bleibt mir nur noch übrig, den verehrten Herren Kollegen eine gute Erholung und ein frohes und gelegnetes Osterfest zu wünschen und die Erwartung auszusprechen, daß Sie sich recht zahlreich am 16. April einfinden möchten. Gute Feiertage! (Bravo!) (Schluß 7 Uhr.)

## Ausland.

**Oesterreich-Ungarn.** Wien, 21. März. Das Abgeordnetenhaus hielt heute eine geheime Sitzung ab, wie es heißt, zur Verlesung anstößig befundener Interpellationen. Im Einlaufe befindet sich eine Zusage des Ministerpräsidenten v. R ö d e r, welche zur Vornahme der Delegationswahlen auffordert.

**Holland.** Haag, 21. März. In feierlicher Sitzung des Staatsraths erfolgte heute unter dem Vorsitz der Königin die Ceremonie der Einführung des Prinzen Heinrich in den Staatsrath, in dem ihm beratende Stimme zusteht.

**Rumänien.** Bukarest, 21. März. Der König präsidirte einer Sitzung der Akademie und theilte mit, er habe der Akademie wichtige Dokumente aus der Regierungszeit Friedrichs H. von Preußen zur Verfügung gestellt, welche für die Geschichte der Beziehungen der rumänischen Fürstenthümer zur Türkei von Interesse sind.

**China.** Ob des Pientsiner Zwischenfalls ist John Bull völlig aus dem Häuschen gerathen und kann sich noch immer nicht beruhigen, trotzdem er sich sagen muß, daß ein Mann, dem die Hände gebunden sind, in internationalen Streitigkeiten keine Respektperson ist. In wie peinlicher Situation sich England wirklich befindet, das lehrt die Thatfache, daß in London ganz plötzlich ein Cabinetrath zusammenberufen wurde, der sich mit der Pientsiner Angelegenheit beschäftigte und versiegelte Depeschen an die englischen Commandeure in China und Indien abschickte. Ueber die diplomatischen Verhandlungen der Ge-

landten in Peking sowie über irgend welche bemerkenswerthen Vorgänge außer dem Pientsiner Zwischenfall ist aus China nichts zu berichten.

**England und Transvaal.** Die im nordöstlichen Zipfel des Oranjesfreistaats gelegene Stadt Brede bestand seit dem Roberts'schen Siegeszuge nach Bloemfontein und Pretoria in den Händen der Engländer und war mit einer starken englischen Besatzung belegt worden. Diese Besatzung wurde von den Buren angegriffen und nach heftigem Kampfe genöthigt die Stadt preiszugeben und ihr Heil in der Flucht zu suchen. Wenig nördlich von Brede stand der englische General Campbell mit einer größeren Streitmacht; mit ihm vermochten sich die flüchtigen Besatzungsmänner zu vereinigen. Aber auch die Vereinigung beider Abtheilungen schreckte die Buren nicht, entgegen ihrer sonstigen Gewohnheit hatten sie die Verfolgung der Flüchtlinge aufgenommen, sie griffen nun auch die vereinten englischen Abtheilungen an. General Campbell wurde geschlagen und mußte sich mit 200 Verwundeten, die Zahl der Todten wagt der englische Bericht garnicht anzugeben, über die Oranjesfreistaatsgrenze nach dem in Transvaal gelegenen Standerton zurückziehen. Aber auch dort fand er keine Sicherheit, da zahlreiche Burenabtheilungen den Platz umschwärmen. General Campbell wird daher wohl noch schlimme Erfahrungen zu machen haben, ehe ihm von der Centralstelle der erforderliche Ersatz an Hilfskräften zugeht. Fast auf dem ganzen Kriegsschauplatz sind die Buren wieder die Herren des platten Landes. Sie vermochten z. B. die Ernte im westlichen Theile des Oranjesfreistaats vollkommen einzubringen und brauchen daher auch wegen des in Südafrika jetzt einbrechenden Winters keine Sorge zu tragen, der für die Engländer dagegen um so unangenehmer werden wird, als Zufuhren aus Capstadt wegen der dort herrschenden Pest ausgesetzt sind und von Durban und Lourenço Marques aus wegen gestörter Eisenbahnverbindungen außerordentlich schwierig sind. — Als annehmbare Friedensbedingungen ließ der stellvertretende Präsident Schalk Burger dem Engländern Folgendes vorschlagen: Entlassung Milners als Gouverneur der beiden Burenkolonien, britische Anerkennung der Unabhängigkeit der Buren in ihren inneren Angelegenheiten, Herstellung der britischen Oberherrschaft in den auswärtigen Angelegenheiten und Abtretung der Goldminenbezirke an England. Da Lord Ritcher die Unglosigkeit der Fortsetzung des Krieges anerkennt, und da Chamberlain den ganzen Krieg doch nur wegen der Goldminen eingeleitet hat, so genügt deren Abtretung vielleicht doch, um die Engländer recht bald zur Annahme der Schalk Burger'schen Bedingungen zu bewegen.

## Aus der Provinz.

\* **Culm,** 21. März. Zwei polnische Gymnasialisten des hiesigen Gymnasiums, die in dem Geheimnissündeleiprozesse gegen ihre polnischen Mitschüler das Zeugniß verweigerten, wurden in Zeugnisswangschaft genommen. So melbet die „Gazeta Torunska“, die jedoch in einem Nachtrage erklärt, daß die beiden verhafteten Gymnasialisten wieder in Freiheit gesetzt worden seien, nachdem sie angegeben hätten, daß sie sich durch ihre Aussage selbst belästigen würden. — In diesem Falle steht ihnen das Recht einer Zeugnisverweigerung gesetzlich zu. (Bei Gelegenheit einer früheren eigenen Vernehmung vor dem Untersuchungsrichter hatten sie aber jede Beziehung zu einer geheimen Verbindung mit Entschiedenheit abgelehnt.)

\* **Rosenberg,** 20. März. Wegen 25 Pfennig — 1 Jahr und 6 Monate Gefängniß! Der Arbeiter Ruhn, der im vorigen Jahre auf dem Gute Grasnitz arbeitete, glaubte bei seinem Wegzuge am 11. November v. Jrs. noch einen Lohnanspruch von 25 Pf. zu haben. Er brang in die Wohnung des Inspektors Figner und behauptete, daß er gewaltfam aus der Stube gebracht werden mußte. Später lauerte er dem Inspektor auf und verlegte ihm mit einem Stein mehrere Hiebe gegen den Kopf. Die Strafammer verurtheilte ihn zu 1 Jahr 6 Monaten Gefängniß und verurtheilte seine sofortige Verhaftung.

\* **Neumark,** 20. März. Für den Bau der Neubaulinie Broddydamms-El.-Eisenbahn wird hier am 1. April d. Js. eine Bau-Abtheilung errichtet, zu deren Vorstand der Eisenbahn-Bau- und Betriebs-Inspektor S t a u c h bestellt worden ist.

\* **Neustadt,** 20. März. In die durch Verletzung des Pfarrers P a u l i c h erlebte Pfarrstelle hieselbst ist der seitherige Superintendent aus Flatow, Herr Syring berufen und vom kgl. Consistorium bestätigt worden.

\* **Braunsberg,** 20. März. Von einem betäubenden Unglücksfall ist die Familie des Fleischermeisters Dietrich aus Plagwitz betroffen worden. Das Ehepaar wollte mit Fleisch zum Wochenmarke nach Braunsberg fahren. Die Frau saß bereits auf dem Wagen, während noch Fleisch ausgeladen wurde. Durch irgend einen Umstand veranlaßt, gingen die Pferde rückwärts, der Wagen gerieth in einen mit Wasser gefüllten Graben, stürzte um, und die Frau wurde von den Fleischwaaren und dem Wagen vollständig begraben. Ehe man sie von der auf ihr ruhenden Last befreit hatte, war sie schon ertrunken.

\* **Bromberg,** 20. März. Ein trauriger Unglücksfall ereignete sich auf einem Neubau der Viktoriastraße. Der Maurerlehrling G ü n d l e r war dort auf dem Dache am Schornstein beschäftigt, als er den Halt verlor und vier Stock hoch herunterstürzte. Beim Fallen hatte er die Arme ausgebreitet, und er schlug unten mit dem rechten Arm so heftig auf den Bauzaun, daß der



Rücken des Oberarms glatt durchgeschlagen wurde und Körper und Arm auf verschiedenen Seiten des Bauges zum Erbe kamen. Der unglückliche junge Mensch hat somit seinen Arm verloren, doch hat er es vielleicht gerade dem Aufsalen auf den Baum zu danken, wenn er mit dem Leben davonkommt. Ein Fall aus jener Höhe hätte sonst zweifellos den sofortigen Tod zur Folge gehabt. — Das Kriegsgericht der 4. Division verurteilte den Unteroffizier Fock von der 2. Komp. 129. Inf. Regts. wegen mehrfacher Mißhandlung und Beleidigung des Musketiers R. zu zehn Wochen Gefängnis. Die Beleidigung hat u. A. darin bestanden, daß Fock den R. mit „Du“ anredete. Die Anzeige gegen F. hat der Vater des gemißhandelten R. erstattet. Er war zum Besuch seines Sohnes, der sich im Lazareth befand, hierher gekommen. Die Spuren der Mißhandlung zeigten sich noch im Gesicht des R. und dies veranlaßte die Anzeige. — Mit dem Neubau der evangelischen Pfarrkirche ist begonnen worden. Die feierliche Grundsteinlegung wird zu Pfingsten stattfinden.

\* **Bromberg, 21. März.** Die Kommunalsteuer für 1901/1902 wurden in der Stadtverordnetenversammlung wie folgt festgestellt: 127 Proz. Zuschlag zur Einkommensteuer (3 Proz. mehr als im laufenden Etatsjahre), 145 Proz. der Grund-, Gebäude-, und Gewerbesteuer (10 Proz. mehr) und 100 Proz. der Betriebssteuer (wie bisher). — Der Grenzverkehr, der infolge der Postengefahr für die Ruhland benachbarten liegenden Kreise des Bromberger Bezirks beschränkt worden war, ist jetzt vom Regierungspräsidenten wieder freigegeben worden. — In vergangener Nacht ist die Petersen'sche Dampfmaschinenmühle im Vorort Schleusenau (Wilhelmthal) abgebrannt. Der Schaden ist bedeutend.

\* **Posen, 20. März.** Eine neue große katholische Kirche, die mit einem Aufwand von einer Million Mark erbaut wird, erhält die innere Stadt Posen. Die St. Martins-Gemeinde hat ihre im ehemaligen Vorort St. Lazarus gelegenen Räumlichkeiten für etwa eine Million Mark verkauft und wird dafür eine neue Kirche an Stelle der verhältnismäßig kleinen alten bauen. Bereits in diesem Sommer wird mit dem Bau begonnen.

\* **Posen, 21. März.** Der Gesundheitszustand des Erzbischofs, der bis vor Kurzem wieder ein günstiger war, läßt seit Montag Abend abends um 10 Uhr sehr bedauerlich. Eine ernste Gefahr soll jedoch völlig ausgeschlossen sein. — Nach dem Vorbild anderer Städte wird auch hier vom Magistrat einbesonderer Wohnungsinnspektion angeordnet und eine Wohnungsinnspektion geschaffen werden. Die Vorlage ist den Stadtverordneten bereits zugegangen. Die Stadt Posen leidet an vielen schlechten Wohnungen.

## Thorner Nachrichten.

Thorn, den 22. März.

§ [Personalien.] Der königliche Kammerherr Benerowski zu Graudenz ist vom 1. April d. J. mit der gesetzlichen Pension in den Ruhestand versetzt worden.

Der Steuerassessor Reimann ist von Posen nach Thorn versetzt worden.

Zur Probefriedensleistung als Grenzaufseher ist der Schutzmann Liebsch von Neufahrwasser nach Holländerei-Grabia einberufen, und der Grenzaufseher auf Probe Kupysch in Holländerei-Grabia entlassen worden.

Der Steuerassessor Bischof in Thorn tritt am 1. April d. J. in den Ruhestand.

\* [Symphoniekonzert.] Die Kapelle der 61er unter Leitung des Herrn Stork, der zum 1. Oktober d. J. die Leitung der Kapelle des Infant-Regts. Nr. 120 in Ulm (Württemberg) übernimmt, veranstaltet ihr zweites Symphoniekonzert, am Donnerstag, 28. d. Mts. Die sonst üblichen Sonntagskonzerte fallen bis Oftern aus.

\* [In der staatlichen Fortbildungsschule] soll auf mehrfachen Verlangen die Ausstellung der Zeugnisscheinungen nicht nur am Sonntag Vormittags von 11 bis 1 Uhr, sondern auch Nachmittags von 3 bis 5 Uhr in der Aula wie im Zeugnissaal für das Publikum geöffnet sein. Zu recht fleißigem Besuch werden alle Freunde der Schule, besonders die Eltern und Lehrern der Schüler freundlichst eingeladen. Lehrer werden bereit sein, in beiden Sälen die Führung zu übernehmen und bereitwillig Auskunft zu erteilen.

\* [Der Verein für Naturheilkunde und Gesundheitspflege] konnte gestern die geplante Generalversammlung im Schützenhause nicht abhalten, da infolge des ungemein ungünstigen Wetters der Besuch ein zu spärlicher war.

§ [Geltungsdauer der Rückfahrkarten zu Oftern.] Wir machen nochmals darauf aufmerksam, daß zum Oftern die Geltungsdauer der gewöhnlichen Rückfahrkarten, welche am Dienstag, den 26. März, und an den folgenden Tagen (auch nach dem Feste) gelöst werden, bis einschließlich Freitag, den 19. April d. J. verlängert ist.

§ [Der Provinzial-Verein für Innere Mission in Westpreußen] hielt am Montag in Danzig eine Sitzung des Vorstandes, der Synodal-Vertreter für Innere Mission und der Vorsitzenden der Zweigvereine unter Leitung des Konsistorial-Präsidenten Dr. Meyer ab. Alle Kreisynoden in Westpreußen bis auf 4 waren vertreten. Die Vorbereitung

der Jahresversammlung, worüber Pastor Scheffen berichtete, veranlaßte eine längere Besprechung. Folgendes wurde beschlossen: die Jahresversammlung soll am 4. und 5. Juni in Briesen abgehalten werden. Am 4. Juni Nachmittags 2 Uhr tritt eine Spezialkonferenz zusammen mit dem Thema „Presse und Innere Mission“, Referent Pastor Scheffen. Um 5 Uhr ist Festgottesdienst. Als Prediger ist Pastor Dr. Lepsius-Gr. Richter, selbst in Aussicht genommen. Beim Familienabend um 8 Uhr werden u. A. Superintendent Dolla-Briesen und Pastor Stengel sprechen. Für eine volkstümliche Behandlung des Themas „Die Nothstände der heranwachsenden Jugend und die Mittel zu ihrer Abhilfe mit besonderer Berücksichtigung des Fürsorge-Erziehungs-Gesetzes“ soll ein Fachmann aus Berlin gewonnen werden. Am 5. Juni Vormittags 8 1/2 Uhr findet eine Konferenz der Rettungshäuser und Erziehungsanstalten statt. Pfarrer Kleefeld-Obra giebt den Bericht über den Zusammenschluß der Anstalten. Bei der General-Versammlung um 10 1/2 Uhr wird ein Gegenstand aus dem Diakonissenwesen von zwei Berichtstattern behandelt. Pastor Stengel wird über das Thema sprechen: „Welche Aufgaben erwachsen dem Mutterhause bei Ausübung von Schwestern?“ und Pfarrer Erdmann-Graudenz über das Thema: „Das Bedürfnis der Gemeinden und der Anstalten der Inneren Mission bei Anstellung von Schwestern“.

\* [Das westpreussische Diakonissen-Mutterhaus] unterhielt im letzten Jahre 9 Außenstationen in Danzig, 134 in Westpreußen außer Danzig, 5 in Brandenburg und 17 in Pommern. Die Zahl der Schwestern betrug im verfloßenen Jahre 195 Diakonissen, 82 Novizen, 35 Probenschwestern, 4 Schwester-Schülerinnen, im Ganzen 316. Auch sind wiederum 7 Bekehrten des Johanniterordens ausgebildet worden. 3 Schwestern sind gestorben, 17 eingetretet worden. Zum Bau des Stiebes- und Schwesternfeierabendhauses haben eine Anzahl Privater, Banken, eine Feuerversicherungs-Gesellschaft, die Provinz Westpreußen, 20 Kreisvertretungen, 14 Stadtvertretungen und 70 Kirchengemeinden insgesamt 80 772 M. gespendet.

\* [Westpreussische Landwirtschaftskammer.] In Folge mehrfacher Wünsche von Mitgliedern, welche durch Kreistags-Sitzungen am 30. März verhindert wären, findet die Frühjahrssitzung nicht am 30., sondern am Donnerstag, den 28. März, in Danzig statt. Demgemäß ist auch die Sitzung des wirtschaftlichen Ausschusses und des Vorstandes auf den 27. März verlegt worden. Eine Sitzung der Pferdeabtheilung wird unter Vorsitz des Kammerherrn v. Oldenburg-Januschau am 26. März, Nachmittags 3 Uhr, im Landeshause in Danzig stattfinden. Die General-Versammlung der Westpreussischen Stutbuch-Gesellschaft findet ebenfalls am 26. März, Nachmittags 4 1/2 Uhr, daselbst statt.

\* [Barbier-Verbandstag.] Der Kongreß deutscher Barbiers, Friseur- und Perückenmacher-Zünfte findet in den Tagen vom 22. bis 27. Juli in Danzig statt. Neben dem Kongreß ist eine gewerbliche und Fach-Ausstellung in Aussicht genommen.

† [Theologenprüfung.] Die beim Konsistorium in Danzig abgehaltene Theologenprüfung bestanden: die erste Prüfung Dobbertin aus Dt. Krone, Lenz aus Mocker, Strehlau aus Graudenz, Treichelt aus Dt. Krone, Wiehner aus Dt. Krone; die zweite Prüfung Bornsteth aus Pr. Holland, Brandt aus Graudenz und Reimer aus Krasow.

§ [Nach dem Kalender] haben wir zur Zeit „Frühling“, aber nur nach dem Kalender; in Wirklichkeit ist es „noch einmal Winter geworden“, und das sogar recht kräftig. Die Temperatur ist empfindlich zurückgegangen — in der letzten Nacht zeigte das Thermometer wieder mehrere Grad unter Null — ein eisiger Wind, der oft die Stärke eines Orkans annimmt, segt durch die Straßen und fährt mit sich mit, was nicht fest und standhaft ist. Aus den verschiedensten Gegenden des Reiches wird ferner, ganz wie dies bei uns der Fall ist, über starke Schneefälle berichtet, besonders auch aus Ostpreußen, Posen, Nordbayern, Sachsen, Hessen, Mecklenburg, Schlesien u. s. w. „Nase-weise“, die bereits mit dem Sommerpaletot „Staat“ machten, haben sich schnell besonnen und den Winterüberzieher wieder angelegt. Und der Ofen, der theilweise „schon außer Betrieb“ gesetzt worden war, verlangt neuerdings reichliche Nahrung. — Das schöne Geld! segelt dabei die Hausfrau. — Auch der Eisenbahn- und Straßenbahnverkehr leiden sehr unter dem Schneewetter.

† [Patent-Liste.] mitgetheilt durch das Patent- und technische Bureau von Paul Müller in Berlin NW. Luisenstr. 18. Gebrauchsmuster-Eintragen: Apparattammern mit vertieften Ringnuten in den Plättchen, zur Aufnahme des erhobenen Randes von Zwischenböden für Paul Hofmann in Br. Stargard. Rohrreiniger, bei welchem das öfenartig gebogene Rostmaterial aus Metalldraht oder anderen Stoffen mit diesen Ofen über die Stielbrüche gestreift und mit denselben verbunden wird, für Oskar Edzard in Danzig.

§ [Sterbefällen etc.] In den letzten Jahren ist zu Tage getreten, daß eine Anzahl der bestehenden Sterbe-, Aussteuer-, Wittwen-, Pensions- und ähnlicher Rassen, insbesondere diejenigen, welche ihre Einnahme durch Umlagen aufbringen, sich finanziell in schwieriger Lage befinden. In mehreren Fällen haben derartige Rassen aus Scheu vor der erforderlichen geordneten Reorganisation sich zum großen Schaden langjähriger Mitglieder aufgelöst, obwohl sich ihr Bestehenbleiben durch

Einführung des Brämiendungsverfahrens hätte ermöglichen lassen. Der Minister des Innern hat aus diesem Anlaß eine Reform dieser Rassen mit Einschluß der mit Kriegervereinen verbundenen Sterbefällen in bestimmte Aussicht gestellt.

§ [Remontemärkte.] Zum Ankauf dreijähriger, ausnahmsweise vierjähriger Remonten werden in diesem Jahre im Regierungsbezirk Marienwerder u. A. folgende Märkte abgehalten werden: am 9. Mai in Jablonowo, 31. Mai in Briesen, beide um 8 Uhr Vorm., am 1. Juni in Michorlee, Kreis Culm, 3. Juni in Culmsee, 13. August in Schönsen.

§ [Invalidenversorgung.] Nach dem im Reichstage nunmehr vorliegenden Gesetzentwurf, betreffend Versorgung der Kriegsinvaliden und der Kriegshinterbliebenen werden sich die Pensionsgebühren wesentlich günstiger als bisher gestalten. Das Mehr an Kriegszulage würde gegen jetzt beim Divisionskommandeur, beim Regiments- und Bataillonskommandeur je 420 Mark, beim Hauptmann erster Klasse 632 Mark und beim Hauptmann zweiter Klasse, beim Oberleutnant und Leutnant je 450 Mark betragen. Die Gebühren für halbinvalide Unteroffiziere und Gemeine würden sich um je 72 Mark, die für ganz invalide, theilweise erwerbsunfähig und zum Civildienst taugliche um 108 bzw. 96 Mark steigern. Gänzlich erwerbsunfähige und zum Civildienst untaugliche Feldwebel würden nach dem neuen Entwurf 1080 Mark (+ 432 gegen die jetzigen Bezüge), solche Sergeanten 900 Mark (+ 324), solche Unteroffiziere 780 Mark (+ 240) und solche Gemeinen 720 Mark (+ 216) erhalten. Sind sie noch fremder Pflege bedürftig, so würden die Gebühren auf 1880 Mark (+ 624) für Feldwebel, 1080 Mark (+ 396) für Sergeanten, 960 Mark (+ 312) für Unteroffiziere und 900 Mark (+ 288) für Gemeine betragen. Die Gebühren für die Witwe eines Generals werden bei entsprechender Dienstzeit, wenn nur gesetzliche Beihilfen aus dem Kriegsverhältnisse zufließen, 3000 Mark (+ 1500) betragen, wenn daneben Militärgeld zufließt, 5000 Mark (+ 500), für die Witwe eines Obersten 2000 Mark (+ 800) bzw. 3775,60 Mark (+ 400), für die eines Majors 2000 Mark (+ 800) bzw. 2996 Mark (+ 400), eines Hauptmanns erster Klasse 2000 Mark (+ 1100) bzw. 2088,40 Mark (+ 300), eines Hauptmanns zweiter Klasse 2000 Mark (+ 1100) bzw. 3000 Mark (+ 496), eines Oberleutnants 2000 Mark (+ 1100) bzw. 2000 Mark (+ 821,20), eines Leutnants 2000 Mark (+ 1100) bzw. 2000 Mark (+ 884), eines Feldwebels 600 Mark (+ 276), eines Sergeanten 500 Mark (+ 248), eines Gemeinen 400 Mark (+ 220).

\* [Das Ober-Verwaltungsgericht] hat nach dem „Pr. Verwaltungs-Bl.“ am 23. November 1900 entschieden, daß die Um-satzsteuer zwei Mal zu entrichten ist, wenn der Grundstückskauf durch einen Bevollmächtigten geschehen ist und die Auflassung erst an den Bevollmächtigten und sodann von diesem an den Auftraggeber erfolgt ist.

§ [Die Gemüllabfuhr,] welche gestern des Unwetters wegen unterbleiben mußte, findet nunmehr, wie wir auf Wunsch der Polizeiverwaltung mittheilen, morgen (Sonntag) statt.

\* [Polizeibericht.] Zugelassen: 1 schwarz und weiß gefleckter Hund bei Schattkowsky Weinbergstraße 14, desgleichen 1 schwarzer Hund bei Niemerga Brombergerstraße 106. Gefunden: In der Bachstraße 1 Schlüssel. Im Rathhause 1 Gelb-betrag. Im Polizei-Briefkasten 1 goldener Ring. — Beim Al. Bahnhof ein brauner Rosenkranz, abgehoben von Stöcker, Brückenstr. 40 3 Treppen. In der Gerechtenstr. 1 Scheere. Verhaftet: 2 Personen.

**Warschau, 21. März. Wasserstand 2,88 Meter, gegen 2,88 Meter gestern.**

## Vermischtes.

Große Erdbeben haben seit einem Jahre in der ungarischen Ortschaft Domanin statt. Durch den neuen Rutsch sind sieben Häuser zerstört und acht beschädigt worden; im Ganzen bisher 47 Häuser.

Eine Feuersbrunst legte in Ehrenbreitstein in Rheinpreußen drei Häuser in Asche, während zwei weitere beschädigt wurden. Die Abgebrannten, acht Familien, waren zum großen Theil unverletzt.

In Nordamerika droht ein neuer großer Kohlenarbeiter-Aufstand. Aus New-York wird berichtet: Die Bergleute der Anthracitregion beschließen den Streik, sofern nicht vor dem 1. April die Arbeitgeber das Verbindungsrecht anerkennen.

Der Typhus ist in der Dragonerkaserne zu Tilsit in Ostpreußen ausgebrochen, 45 Mann liegen im Lazareth.

Eine Rabenmutter war es, die kürzlich auf dem Standesamt in Styrum bei Essen a. d. Ruhr erschien, um eine neue Ehe einzugehen. Der Frau (Witwe Siegen) wurde unwohl, und sie begab sich nach dem Abort des Rathhauses, wo sie einem Kinde das Leben gab. Sie drehte dem Raben ein Taschentuch um den Hals und warf ihn in den Abort. Dann begab sie sich zurück zur Trauung, als wenn nichts vorgefallen wäre. Das herzlose Weib ist nachträglich verhaftet worden.

Die große Motowagen-Ausstellung in Hamburg, welche am 31. März ihren Anfang nimmt, hat — wie man uns aus Hamburg schreibt — durch die außerordent-

lich zahlreichen Anmeldungen, welche eingegangen sind, die Anwartschaft auf einen nach jeder Richtung hin glänzenden Verlauf. Nur ganz wenige Plätze in der umfangreichen Glas-halle des Belobrom Rotherbaum sind noch verfügbar. Für Hamburg und die benachbarten Provinzen wird die Ausstellung eine besondere Bedeutung gewinnen als Agitationsmittel für die Ausbreitung dieser modernsten Fahrzeuge, die sich immer mehr den ihnen im modernen Wirtschafts-leben zukommenden Platz erobern. Es wird näm-lich auf der Hamburger Ausstellung nicht bloß Gelegenheit geboten werden, die neuesten Fahr-zeuge zu betrachten, sondern sich auch von ihrer Leistungsfähigkeit zu überzeugen. Abgesehen von den Wettfahrten verschiedener Art auf längere Strecken, welche zu Beginn der Ausstellung aus-geschrieben werden sollen, ist ins Auge gefaßt worden, nach passenden Punkten in der Umgegend Ausfahrten zu veranstalten. Eine Reihe von Firmen, welche an der Ausstellung theilhaftig sind, wollen Fahrzeuge zu diesem Zwecke zur Verfügung stellen. Daß tägliche Ausfahrten in der Stadt Hamburg selbst unternommen werden, ist selbst-verständlich. Man hofft mit diesen Fahrten die unberechtigte Scheu zu bekämpfen, welche noch so Manchem innewohnt, dem die Automobilfahrzeuge die unübersehbaren Dienste leisten können, sei es als Luxus- oder Sportfahrzeug oder als Ge-brauchsfahrzeug. Die Fortschritte, welche der Automobilbau in den letzten Jahren gemacht hat, sind so hervorleuchtend, daß die Hamburger Aus-stellung, wie selbst französische Fachorgane be-zeugen, einen Meilenstein in der Geschichte des Automobils bilden wird.

## Neueste Nachrichten.

Tientsin, 21. März. In der Stellung beider Theile hat sich nichts geändert; dieselben enthalten sich jedes feindseligen Vorgehens. Die Zahl der hier verwendbaren britischen weißen Truppen beträgt jetzt etwa tausend Mann, die russischen Trupp n sind nicht zahlreich.

Brüssel, 21. März. Der König ist an bestiger Grippe erkrankt.

London, 21. März. (Oberhaus.) Der Staatssekretär des Auswärtigen Marquis of Lansdowne erklärt, die russische und die englische Regierung seien übereingekommen, die Zurück-ziehung ihrer Truppen von dem sibirischen Ter-rain bei Tientsin anzuordnen und alle das Eigen-thumsrecht betreffenden Fragen der Prüfung durch die beiden Regierungen vorzubehalten. Die Zu-rückziehung solle vom Grafen Waldersee überwacht werden.

Für die Redaktion verantwortlich: Karl Frank in Thorn

## Meteorologische Beobachtungen zu Thorn.

Barometerstand am 22. März um 7 Uhr Morgens: + 3,24 Meter. Lufttemperatur: — 3 Grad. Hell-heit: Schnee. Wind: N. — Stromlauf: eisfrei.

## Wetterausichten für das nördliche Deutschland.

Sonnabend, den 23. März: Tags milde, Nachts kalt. Nachtröhe. Wetter bei Wellenzug. Windig. Sonnen-Aufgang 6 Uhr 2 Minuten, Untergang 6 Uhr 14 Minuten.

Mond-Aufgang 6 Uhr 31 Minuten Morgens, Untergang 9 Uhr 25 Minuten Abends.

Sonntag, den 24. März: Milde, wolfig, theils heiter. Velsch neblig. Nachts kalt. Strichweise Regen.

## Berliner telegraphische Schlusskurse.

|                                      | 20. 3. | 21. 3. |
|--------------------------------------|--------|--------|
| Tendenz der Fondsbörse               | fest   | fest   |
| Russische Banknoten                  | 216,00 | 216,10 |
| Marichan 8 Tage                      | —      | 215,75 |
| Oesterreichische Banknoten           | 85,05  | 85,00  |
| Preussische Konfols 3 1/2 %          | 88,10  | 87,90  |
| Preussische Konfols 3 1/2 %          | 98,60  | 98,50  |
| Preussische Konfols 3 1/2 % abg.     | 98,16  | 97,90  |
| Deutsche Reichsanleihe 3 %           | 88,25  | 88,20  |
| Deutsche Reichsanleihe 3 1/2 %       | 88,25  | 88,20  |
| Westpr. Pfandbriefe 3 1/2 % neu. II. | 86,25  | 85,25  |
| Westpr. Pfandbriefe 3 1/2 % neu. II. | 94,75  | 94,50  |
| Polener Pfandbriefe 3 1/2 %          | 96,10  | 96,00  |
| Polener Pfandbriefe 4 %              | 101,60 | 101,80 |
| Polnische Pfandbriefe 4 1/2 %        | 96,80  | 96,80  |
| Türkische Anleihe 1 1/2 % C          | 27,30  | 27,25  |
| Italienische Rente 4 1/2 %           | 95,80  | 95,75  |
| Rumänische Rente von 1894 4 1/2 %    | 73,60  | 73,30  |
| Disconto-Kommandit-Anleihe           | 186,25 | 185,25 |
| Große Berliner Straßenbahn-Aktien    | 221,75 | 220,75 |
| Gasener Bergwerks-Aktien             | 174,10 | 171,30 |
| Saarbrücken-Aktien                   | 209,00 | 205,50 |
| Norddeutsche Kredit-Anstalt-Aktien   | 115,50 | —      |
| Thorn Stadt-Anleihe 3 1/2 %          | —      | —      |
| Weizen: Mai                          | 151,50 | 152,25 |
| Juli                                 | 164,00 | 164,50 |
| September                            | 147,50 | 165,50 |
| loco in New-York                     | 81 1/2 | 82     |
| Roggen: Mai                          | 143,00 | 143,25 |
| Juli                                 | 142,50 | 142,75 |
| September                            | —      | 142,75 |
| Spiritus: 70er loco                  | 44,20  | 44,30  |
| Reichsbank-Discont 4 1/2 %           | —      | —      |
| Bombard - Zinsfuß 5 1/2 %            | —      | —      |
| Brinnar-Discont 3 1/2 %              | —      | —      |

## Ball-Seiden-Robe Mark 10,50

und höher — 12 Meter! — porto- und zollfrei zugeandt! Muster umgehend; ebenso von weißer, schwarzer u. farbiger „Henneberg-Seide“ von 85 Pfg. bis M. 18,65 p. Meter. G.Henneberg, Seidenfabrikant (k.u.k. Hofl.) Zürich.

Streut den Vögeln Futter!



# Bekanntmachung

betreffend die Einschulung der schulpflichtig werdenden Kinder.

Das neue Schuljahr beginnt am 1. April 1901.

Alle Eltern, Pfleger und Vormünder schulpflichtiger, aber noch nicht eingeschulter Kinder erinnern wir daran, daß nach den bestehenden gesetzlichen Bestimmungen zum bevorstehenden Einschulungstermin diejenigen Kinder als schulpflichtig zur Einschulung gelangen müssen, welche das 6. Lebensjahr vollendet haben oder doch bis 30. Juni 1901 vollenden werden.

Wir ersuchen demgemäß die Eltern, Pfleger und Vormünder solcher Kinder, die Einschulung derselben und zwar in den Gemeindeschulen bei dem Herrn Rektor ihres Bezirks im Schulhause veranlassen zu wollen wie folgt:

- I. Gemeindeschule (Eingang von der Gerstenstraße, Zimmer Nr. 8) am 30. März d. Js., Vormittags von 9-12 Uhr.
- II. " Baderstraße am 30. März und 1. April d. Js., Vormittags von 9-12 Uhr.
- III. " Bromberger Vorstadt am 30. März u. 1. April d. Js., Vormittags von 9-12 Uhr.
- IV. " Jacobs Vorstadt am 30. März d. Js., Vormittags von 9-12 Uhr.

Die Unterlassung der rechtzeitigen Einschulung eines Kindes hat die gesetzlichen Zwangsmittel zur Folge.

Zu den Anmeldungen sind Geburts- und Taufscheine der Kinder und von den evangelischen Kindern außerdem die Taufscheine mitzubringen.

Thorn, den 18. März 1901.

## Die Schul-Deputation.

### Polizeiliche Bekanntmachung.

Am Charfreitag, den 5. t. Mts., findet hier kein Wochenmarkt statt; der Wochenmarkt an Stelle des Freitags wird am Donnerstag, den 4. t. Mts., hier abgehalten.

Thorn, den 21. März 1901.

### Die Polizei-Verwaltung.

#### Konkursverfahren.

Das Konkursverfahren über das Vermögen des Kaufmanns Louis Feldmann aus Thorn, zur Zeit unbekannten Aufenthalts, wird nach erfolgter Abhaltung des Schlußtermins hierdurch aufgehoben.

Thorn, den 15. März 1901.

### Königliches Amtsgericht.

Standesamt Thorn.  
Vom 13. bis einschl. 21. März d. Js. sind gemeldet:

#### Geburten.

1. E. dem Uhrmacher Ernst Naszowski.
2. S. dem Arbeiter Vincent Donarski.
3. S. dem Ingenieur Karl Hube.
4. E. dem Schiffsbauer Konstantin Pawlowski.
5. E. dem Fleischer Oskar Hauptmann.
6. S. dem Kaufmann Otto Herrmann.
7. E. dem Maurergehilfen Julius Rubin.
8. uneheliche Tochter.
9. S. dem Arbeiter Thomas Buntkowski.
10. unehel. Sohn.
11. S. dem Königl. Baufeldarbeiter Otto Zimpel.
12. S. dem Schuhmacher Anton Weimer.
13. unehel. S.
14. S. dem Hauptkassabediener Friedrich Schreiber.
15. S. dem Kassenboten August Roskowski.
16. S. dem Bauarbeiter Robert Klein.
17. E. dem Schneider Marian Wojtaszewski.
18. E. dem Rajeren-Inspektor Johannes Raminiski.
19. E. dem Arbeiter Christian Bött.
20. E. dem Wagnermeister Theodor Maciejewski.
21. unehel. Tochter.
22. E. dem Meier Emil Petersen.

#### Sterbefälle.

1. Arbeiter Franz Grzywnski 56 1/2 Jahre.
2. Billy Friebe 2 1/2 Monat.
3. Georg Schuster 3 1/2 J.
4. Friseur Ferdinand Lipinski aus Lodz 42 1/2 J.
5. Ely Naszowski 2 Std.
6. Johann Mazurkiewicz 9 1/2 Mon.
7. Schifferfrau Anna Ewardowski 42 J.
8. Kanonier Julius Hoffschulz 22 1/2 J.
9. Margarethe Ernst 24 1/2 J.
10. In der Wächsel aufgenommene Leiche eines unbekannten Mannes ca. 40 J.
11. Franziska Blaszyk 4 1/2 Mon.
12. Leokadia Antolowski 11 Mon.
13. Lucie Haaf 1 1/2 J.
14. Margarethe Petersen 1 Tag.

#### Aufgebote.

1. Schlosser Otto Lindemann und Emma Eckert, beide Hannover.
2. Zimmermann Ernst Lange und Trina Ahrens, beide Besum.
3. Arbeiter Bernhard Frede und Marie Tobelmann, beide Bremen.
4. Arbeiter Hermann Siepe und Anna Brochus, beide Charlottenburg.
5. Glaserarbeiter Otto Stübgen und Mathilde Bethge, beide Rathenow.
6. Arbeiter Friedrich Thamer und Marie Schulze, beide Teltow.
7. Feldwebel August Süßli im Inf.-Regt. 21 und Louise Joswig-Rhein.
8. Bahnführer August Mahnte und Ida Ida Eichstaedt geb. Zittlau - Dr. Meßau.
9. Sergeant im Ulan.-Regt. von Schmidt Karl Rogatz und Emma Rettmanski.
10. Bäcker Emil Holtorf-Möcker und Hulda Standtke geb. Luedke.
11. Hauptkassabediener Bruno Schumann und Marianna Nowaghi-Möcker.
12. Steinsegergeheile Robert Brunt-Möcker und Gottlieb Wiska.
13. Stellmacher Paul Wackel-Gellenfow und Wilhelmine Dietrich-Sunow.
14. Fleischer Georg Wendler und Hedwig Teschke, beide Schlochau.

#### Eheschließungen.

1. Hoboist und Sergeant im Fuß- Art.-Regt. 15 Otto Reßler mit Hedwig Süßke - Kofibar.
2. Maler Hermann Jacobi mit Lucia Karnath.

### Bekanntmachung.

Die Lieferung von Kartoffeln, Milch, Colonialwaaren und Fleisch für die Küche des 1. Bataillons Infanterie-Regiments v. Ringer (Ostpr.) Nr. 1 ist für die Zeit der Schließung vom 29. April bis 25. Mai zu vergeben. Offerten sind an die unterzeichnete Küche-Verwaltung bis zum 1. April d. Js. einzureichen.

Küche-Verwaltung des 1. Batts. Infanterie-Regiments von Ringer (Ostpr.) Nr. 1.

### Polizeiliche Bekanntmachung.

Auf Grund des Artikels 14 VI §§ 139 d Nr. 3 und 139 e Nr. 2 des Gesetzes betreffend die Abänderung der Gewerbe-Ordnung vom 30. Juni 1900 über die Beschäftigung von Gehilfen, Lehrlingen und Arbeitern in offenen Verkaufsstellen, sowie der ministeriellen Anweisung H C und D vom 24. August 1900 wird diesbezüglich in Uebereinstimmung mit dem durch die hiesige Handelskammer herbeigeführten Beschluß der betreffenden Gewerbetreibenden, sowie in Uebereinstimmung mit dem Beschluß des Magistrats Folgendes bestimmt:

1. Ueber 9 Uhr Abends, jedoch bis spätestens 10 Uhr Abends, dürfen die Verkaufsstellen an den fünf Wochentagen vor Ostern und Pfingsten für den geschäftlichen Verkehr geöffnet sein; dieselben Tage werden auch zur unbefristeten Beschäftigung des Geschäftspersonals gemäß § 139 d Nr. 3 freigegeben.
2. Zum Offenhalten der Verkaufsstellen für den geschäftlichen Verkehr bis spätestens 10 Uhr Abends werden hierdurch außerdem die sämtlichen Sonnabende vom 1. Juni bis 28. September d. Js. freigegeben.

Thorn, den 19. März 1901.

### Die Polizei-Verwaltung.

### Bekanntmachung.

Am Sonnabend, den 23. März cr., von Vormittags 10 Uhr ab sollen im Oberzug zu Benjan nachgehende Holzlokalitäten öffentlich meistbietend gegen Baarzahlung verkauft werden:

| I. Gutten.    |                                      |
|---------------|--------------------------------------|
| Zagen 99      | 25 Stück eichen Kuzenden mit 8,21 fm |
| " "           | 2 rm eichen Kloben                   |
| " "           | 9 " eichen Rundknüttel               |
| " "           | 66 " kleinen Reifig I.               |
| II. Steinort. |                                      |
| Zagen 132     | 1 Stück kleinem Bauholz mit 0,91 fm  |
| " "           | 105 8 rm kleinem Stubben             |
| " "           | 2 " " Reifig I.                      |
| " "           | 112 4 " " Kloben                     |
| " "           | 122 6 " " Kloben                     |
| " "           | 111 148 " " Stubben                  |
| " "           | 126 64 " " Reifig II.                |
| " "           | 127 24 " " Reifig II.                |
| " "           | 128 59 " " Reifig II.                |
| " "           | 129 84 " " Reifig II.                |
| " "           | 105b 2 " " Kloben                    |
| " "           | 1 " " Stubben                        |
| " "           | 132b 1 " " Kloben                    |
| " "           | 1 " " Stubben                        |
| " "           | 105a 118 " " Stubben                 |
| " "           | 11 " " Reifig I.                     |

III. Barbarken und Ollet nach Borrath und Bedarf.  
Thorn, den 15. März 1901.

### Der Magistrat.

### Polizeiliche Bekanntmachung.

Es wird hierdurch zur allgemeinen Kenntnis gebracht, daß der Wohnungswechsel am 1. und der Dienstenwechsel am 15. April d. Js. stattfindet. Hierbei bringen wir die Polizei-Verordnung des Herrn Regiments - Präsidiums zu Marienwerder vom 17. Dezember 1888 in Erinnerung, wonach jede Wohnungsänderung innerhalb 3 Tagen auf unserm Meldeamt gemeldet werden muß. Zuwiderhandlungen unterliegen einer Geldstrafe bis zu 30 Mark, im Uebereinstimmung mit dem Reichsgesetz vom 2. März 1901.

Thorn, den 2. März 1901.

### Die Polizei-Verwaltung.



## Artushof.

Donnerstag, den 28. März 1901:

## II. Symphonie-Concert

ausgeführt von der Kapelle des Infanterie-Regiments v. d. Marwitz (4. Pomm.) No. 61 unter Leitung ihres Stabschobisten G. Stork.

Gut gewähltes Programm.

Anfang 8 Uhr.

Eintritt 1,25 Mk. — Stehplatz 75 Pfg.

NB. Die Sonntags-Concerte mit Ausnahme der Osterfeiertage fallen aus.

Sonntag, den 24. März 1901:

## 3. Volksunterhaltungs-Abend

im Saale des Victorlagartens:

Musikalische Vorträge, Deklamationen, Vorführung von Lichtbildern,

darstellend eine Rheinreise.

Eintrittskarten zu 0,10 Mk., Familien (3 Personen) 0,20 Mk. im Vorverkauf bei Herrn Fleischermeister Wakarecy, Culmer Vorstadt, und Herrn Max Gläser, Elisabethstraße, bis Sonntag, 12 Uhr Mittags, die nicht verkauften an der Abendkasse.

Kinder unter 10 Jahren haben keinen Zutritt.

Kassenöffnung 6 Uhr. Beginn 7 Uhr. Schluß gegen 9 Uhr.

## Futterrunkel- Rübensamen.

Gelbe und rothe Ederadörler.

westpreussische hochfeinmögliche Dominalwaare, letzter Ernte von bewährten Züchtern offeriren billigst.

C. B. Dietrich & Sohn, Thorn.

## Heu (Ernte 1900)

I. Schnitt, gesund, aus der Scheune, hat frei Thorn abzugeben.

H. Kiefer, Culmer Chaussee.

## Gartengrundstück

(Villa Martha)

mit Stallungen Mellist. 8 a. Rothem Weg steht zum Verkauf eventl. zu vermieten. Näheres

Schuhmacherstr. 1 p.

## Das Grundstück

Melliststr. 112

ist zu verkaufen. Näheres

dieselbst, parterre, links.

## Ein schönes Gärtner-Grundstück.

Wasserleitung in Obst- und Gemüsegärten 20-30 Morgen groß, gute Bohnen- und Wirtschaftsgelände will ich unter günstigen Bedingungen verkaufen.

R. Heuer, Rudak, ganz nahe bei Thorn.

## Ländliches Grundstück

b. Thorn, mit Wiesen, Gärten und mit einem vorzügl. Torflager, ist sofort zu verl. Off. bitte an die Exped. u. J. M.

## Baufstellen

sind in Mocker, Gartenstr., bei mäßiger Anzahlung zu verkaufen. Näheres bei

Wwe. Schütz, Bornstraße 14.

Einflachen, Blumentöpfe, Meyers Conversations - Lexikon (ungeb.) Sosschlet preiswerth zu verkaufen. Zu erfragen in der Expedition d. Zeitung.

## Krank.-Fahrrad, birk. Schreib- tisch mit Aufsatz zu verkaufen

o. aeg. dunfl. zu tausch. Alter Markt 27, H.I.

## Für Husten- u. Catarrhleidende

## Kaiser's Brust-Caramellen

die sichere Wirkung ist durch 2650 notariell begl. Zeugnisse anerkannt.

Einzig dastehender Beweis für sichere Hilfe bei Husten, Heiserkeit, Catarrh und Verschleimung.

Packet 25 Pfg. bei: P. Begdon in Thorn, E. Krüger in Mocker.

## Mech. Strumpfwirkererei

F. Winkowski, Thorn, Gerstenstraße 6

## Verein für Gesundheitspflege und Naturheilkunde.

Die auf gestern Abend anberaumte

## Jahres-Versammlung

mußte wegen des herrschenden Unwetters, bei dem selbst die elektrische Straßenbahn den Betrieb eingestellt, ausfallen und ist auf nächste Woche verlegt.

## Raths-Keller.

Heute Freitag u. Sonnabend:

Anstich von Elbinger

## Bockbier

wozu ergebenst einladet

E. Harwart, Hoflieferant.

## Werde ich Soldat?

und

## Für welche Truppengattung bin ich tauglich?

Diese Fragen beschäftigen wohl alle jungen Leute, denen die Erfüllung der Militärpflicht bevorsteht.

Mit Hilfe der im Verlage von Moritz Rühl in Leipzig erschienenen „Tabellar. Uebersicht der bei Feststellung der Tauglichkeit der Militärlpflichtigen geltenden gesetzlichen Bestimmungen“ (Preis 50 Pfg.) kann sich Jeder sofort darüber Auskunft verschaffen, denn dieselbe enthält in leichtverständlicher Weise genaue Angaben sowohl hinsichtlich der für die Diensttauglichkeit im Allgemeinen geltenden Vorschriften, als auch die für jede einzelne Truppengattung noch speziell zu erfüllenden Bedingungen.

Vorrätig ist obiges Werkchen bei:

Walter Lambeck

Buchhandlung.

## Engelswerk

## C. W. Engels

in Foche bei Solingen-K.

Grösste Stahlwaarenfabrik mit Versand nur an Private.

Preisliste (4000 Nrn.) umsonst u. franko.

## R. Sultz, Malermeister,

Brückenstraße 14

empfehlte sich zur persönlichen Ausführung aller in das Malerfach treffenden Arbeiten und bittet um Aufträge.

Reelle Arbeit. Billigste Preise.

## Der heutigen Nummer

liegt ein Prospekt der Samenhandlung

## B. Hozakowski

bei, worauf wir besonders aufmerksam machen.

Die Expedition.

## Sensationellen Erfolg

erzielt allabendlich das brillante

## Spezialitäten-

## Ensemble

## im Schützenhaus.

Stadtgespräch bilden die unerreichten 5 Brincivalgs.

Billet-Vorverkauf zu ermäßigten Preisen in den Cigarrenhandlungen der Herren F. Duszynski und O. Herrmann: Sperritz 75 Pfg., Saalplatz 50 Pfg.

## Israelitischer Frauenverein.

Dienstag, den 26. d. Mts., 8 1/2 Uhr Abends

findet in den Sälen des Artushofes das

## Stiftungsfest

statt.

Eintrittskarten zum Preise von 50 Pfg. pro Person und Familienkarten für 5 Personen à 2 Mk. werden in der Cigarrenhandlung des Herrn Louis Wollenberg abgegeben.

Thorn, den 21. März 1901.

## Der Vorstand.

Schönes fettes Fleisch die Roßschlächtere

Mauerstr. 70.

## Vergeßt

bei dem plötzlichen starken Schneefall

nicht die Vögel und das Wild zu füttern, sonst gehen viele Thiere ein.

## Der Thierschutz-Verein.

## Die erste Etage,

Brückenstraße 18, ist zu vermieten.

## Kirchliche Nachrichten.

Am Sonntag, Judica, den 24. März 1901.

Altstäd. evang. Kirche.

Vorm. 9 1/2 Uhr: Herr Pfarrer Jacobi. (Einsegnung der Konfirmanden.)

Nachher Beichte und Abendmahl: Derselbe. Abends 6 Uhr: Herr Pfarrer Stachowitz. Kollekte zur Befriedung armer Konfirmanden.

Neustäd. evang. Kirche.

Vorm. 9 1/2 Uhr: Einsegnung. Herr Superintendent Wäbte. Beichte und Abendmahl fällt aus.

Nachmittags 5 Uhr: Missionsgottesdienst. Herr Pfarrer Heuer.

Garnisonkirche.

Vormittags 10 Uhr: Gottesdienst. Herr Divisionspfarrer Dr. Grieben.

Nachher Beichte und Abendmahl. Nachm. 2 Uhr: Kindergottesdienst. Herr Divisionspfarrer Dr. Grieben.

Evang. luth. Kirche.

Vorm. 9 1/2 Uhr: Gottesdienst ohne Abendmahl. Herr Superintendent Rehm.

Reformierte Gemeinde zu Thorn.

Vormittags 10 Uhr: Gottesdienst in der Aula des Königl. Gymnasiums. Herr Prediger Krndt.

Baptisten-Kirche, Heppnerstr.

Vorm. 9 1/2 Uhr: Gottesdienst. Nachmittags 4 Uhr: Gottesdienst. Herr Prediger Siebig-Snowrazlaw.

Mädchenchule Mocker.

Vormittags 9 1/2 Uhr: Gottesdienst. Herr Pfarrer Heuer.

Dann Beichte und Abendmahl. Nachher Besprechung mit den Konfirmanden.

Evang. luth. Kirche in Mocker.

Vorm. 9 1/2 Uhr: Gottesdienst. Herr Pastor Meyer.

Evang. Gemeinschaft, Mocker, Berghstraße 23.

Vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Nachmittags 4 Uhr: Gottesdienst. Herr Prediger Bitterolf-Bromberg.

Evang. Kirche zu Podgorz.

Vorm. 1/2 0 Uhr: Beichte, 10 Uhr: Gottesdienst, dann Abendmahl.

Evang. Schule zu Czernewitz.

Nachm. 3 Uhr: Gottesdienst.

Evang. Gemeinde zu Grabowitz.

Vorm. 10 Uhr: Gottesdienst in Schuln.

Vorm. 11 1/2 Uhr: Kindergottesdienst.

Herr Pfarrer Ullmann.

Kollekte für die kirchlichen Bedürfnisse der Gemeinde.

Der heutigen Nummer liegt ein Prospekt der Samenhandlung

B. Hozakowski

bei, worauf wir besonders aufmerksam machen.

Die Expedition.